

## 日本語・英語・中国語・韓国語で東京武道館の見どころを巡る音声ツアーガイド！

### 「東京武道館 音声ガイドツアー」アプリを開発！

東京武道館の施設情報、デザインやアートその他、色々な武道についても楽しく紹介！

「スポーツで創る、東京の未来」をスローガンに、「スポーツフィールド・東京」の牽引役として様々な事業を展開する公益財団法人東京都スポーツ文化事業団（渋谷区・千駄ヶ谷）は、この度、東京武道館（足立区）で日本語・英語・中国語・韓国語で東京武道館の見どころを巡る音声ツアーガイド「東京武道館 音声ガイドツアー」アプリを公表しましたので、お知らせします。



### 「東京武道館 音声ガイドツアー」とは

「東京武道館 音声ガイドツアー」は、武道に興味を持つ外国人向けに、武道や東京武道館を紹介する仕組み・環境を整え、武道の普及に寄与するとともに、武道の裾野拡大を図っていくことを目的に開発したものです。

「東京武道館 音声ガイドツアー」のアプリをダウンロードしたスマホを片手に、東京武道館の館内7カ所に設置した紹介ポイントを巡っていただくと、東京武道館の特徴や、剣道・柔道・弓道などの武道種目を、日本語・英語・中国語・韓国語の4言語の音声で紹介するサービスです。

「東京武道館 音声ガイドツアー」では、武道に精通している方はもちろん、武道に初めてふれていただく方、武道に興味をお持ちの外国人、小学生・中学生、視覚障害者など、多くの方を対象に開発しています。

目には見えないのですが、「東京武道館にこっそり住んでいる武道の達人」である“愛称：トウジン”が、時折クイズを交えながら、おしゃべりをするように、東京武道館の豆知識や施設の見どころ（聴きどころ）を面白く紹介しています。

#### 「トウジン」って何モノ？



東京武道館に住む武道の達人。  
日本全国のさまざまな武道場に出かけては、多くの猛者や達人と手合わせをするのが趣味。年齢不詳。誕生日、血液型、好きな食べ物、好きなタイプも不明。  
本当の名前はあらししいが、本人が忘れてしまったため、「東京武道館に住む武道の達人」の頭とシッポをとって「トウジン」を愛称にしている。  
武道館には、家賃を払わずにこっそり住んでいるため、姿は見せない。  
あらゆる武道に精通する知識人だが、おしゃべりとクイズ、ふざけることが大好きな、おちゃめなおじいさん。

ぜひ、東京武道館で実際に「東京武道館 音声ガイドツアー」を体験してみてください！

## 【主な概要】

下記の内容を、東京武道館に住む武道の達人、“愛称：トウジン”が、クイズを交えながら7つのポイントで紹介

- ① 東京武道館について（設立日、デザイン、アート作品、床材、主な利用方法など）
- ② 主な武道について（柔道、剣道、弓道、空手道、合気道、少林寺拳法、なぎなた、杖道、居合道）
- ③ 茶室について など

## <対応言語>

- ① 日本語（視覚障害者、小・中・高校生の視察用にも活用できます）
- ② 外国語（英語、中国語、韓国語）

## <音声ガイド設置ポイント>

館内7カ所 ※詳細は下図「体験スポットMAP」参照





## <利用方法・諸注意>

- 事前に東京武道館へお問い合わせいただき、体験される日を事前にご予約ください。
- 「東京武道館 音声ガイドツアー」のアプリをダウンロードできるスマホまたはタブレット等の端末をご持参ください。お持ちでない方には、端末をお貸し出しいたします。（台数に限りがございます）
- 施設の貸出状況によっては、体験できないポイント（立ち入れないエリア）がございます。ご利用の際にスタッフにご確認ください。
- 視察ツアーなど、団体でお越しになる場合は事前にご連絡ください。

※「東京武道館 音声ガイドツアー」は株式会社 GATARI が提供するアプリ「Auris」のダウンロードが必要です。

➤ App Store ⇒ <https://apps.apple.com/jp/app/auris/id1669305520>

➤ Google Play ⇒

<https://play.google.com/store/apps/details?id=jp.co.gatari.aurisclassiccommunity&pli=1>



<Auris 対応端末>

iPhone : iOS 15.0 以降、2017 年 11 月以降に発売の機種

(iPhoneXR 以降、iPhoneSE は第 2 世代以降)

Android : Android 12 以上（最新バージョン推奨）、ARCore 対応機種（必須）

## 「トウジン」の SNS を開設！

「東京武道館 音声ガイドツアー」の開発に合わせ、新たに「トウジン」の SNS を開設しました。

今後、「東京武道館 音声ガイドツアー」の利用可能日の情報や、新キャラクター「トウジン」が教える東京武道館の最新情報等を SNS で発信していきます。

### 【Instagram】

<https://www.instagram.com/tojin.budokan/>  
@tojin.budokan



### 【Facebook】

[https://www.facebook.com/profile.php?fb\\_profile\\_edit\\_entry\\_point=%7B%22click\\_point%22%3A%22edit\\_profile\\_button%22%2C%22feature%22%3A%22profile\\_header%22%7D&id=61588394991827&sk=about](https://www.facebook.com/profile.php?fb_profile_edit_entry_point=%7B%22click_point%22%3A%22edit_profile_button%22%2C%22feature%22%3A%22profile_header%22%7D&id=61588394991827&sk=about)  
@Tojin.budokan





## **（公財）東京都スポーツ文化事業団とは**

東京都スポーツ文化事業団は、都民の皆様のスポーツの普及・振興を図ることを目的として設立されている公益財団法人です。

現在、東京体育館、駒沢オリンピック公園総合運動場、東京武道館及び東京アクアティクスセンターの4つの都立スポーツ施設の運営を担っており、各施設において様々なスポーツイベントを展開しています。

また、東京のスポーツ情報ポータルサイト「SPOPITA」を運営し、都内のスポーツ施設やイベント情報など幅広いコンテンツを発信するとともに、スポーツ国際交流事業、都立スポーツ施設連携促進事業など、東京都と連携した事業も実施しており、都民の皆様のスポーツを通じた豊かな生活を実現するために活動を進めています。昨年11月に東京で開催された「東京2025デフリンピック」では、大会の準備・運営業務を担当しました。今後も東京都のスポーツ行政の中核を担う団体として、

「スポーツで創る、東京の未来」をスローガンに、スポーツが日常に溶け込んだ「スポーツフィールド・東京」の実現を目指し、誰もがスポーツに親しむことができる環境の整備や効果的なスポーツムーブメントの醸成に努めてまいります。

### **【関連リンク】**

- 公式HP：<https://www.tef.or.jp/index.html>
- 公式Xアカウント（@TokyoSportBC）：<https://twitter.com/TokyoSportBC>
- 公式Instagramアカウント（tokyosportbc）：<https://www.instagram.com/tokyosportbc/>
- 東京のスポーツ案内サイト「SPOPITA（スポピタ）」 <https://spopita.jp>



マスコットキャラクター  
「SUSIE（スージー）」

### **【報道関係者からの問合せ先】**

（公財）東京都スポーツ文化事業団 広報企画担当  
TEL：03-6380-4106（平日9:00～17:00）  
メール：kouhou@tef.or.jp

### **【一般の方からの問合せ先】**

東京武道館サービス担当  
TEL：03-5697-2111（9:00～21:00 休館日を除く）  
メール：budou-k@tef.or.jp